Архівний відділ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис № 19
Архівний № 808

Фильтрационное

ДЕЛО № 537

Володько

Ольга

Васильевна

Начато 15 сентября 1945 г

Окончено 7 мая 1955 г

На 12 листах

Архівний відділ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис № 19
Архівний № 808

Блестящая победа Красной Армии

нера, 13 апреля, приказ Верховного нокомандующего возвестил о новой тящей победе героической Красной Ар- Столица Австрии — Вена, стратегиче- ажный узел обороны немцев, прикры- ий пути к южным районам Германии, упорных уличных боев, взята вой- 3-го Украинского фронта при содей- и войск 2-го Украинского фронта. Вра- анесён еще один могучий удар, прибли- ий час его окончательной гибели. свобождение Вены — событие крупней- политического значения. Австрия, ая европейская страна, павшая жертвой истской агрессии. Семь лет назад, рте 1938 года, при звуках фанфар, вой оголтелых фашистов, германские и вошли в Вену. Это было началом пре- ных захватнических действий гитле- ой Германии. Австрия стала трамплином для захвата Чехословакии, для даль- их прыжков фашистского зверя.

ейчас Австрия — одна из последних , на территории которых еще нахо- немецкие захватчики. Вена—шестая ейская столица, освобождаемая совет- и воинами от гитлеровских разбойни- Красная Армия, выполняя свою вели- освободительную миссию, несёт наро- Европы раскрепощение от немецкого независимость, восстановление нацио- ой государственности.

агородные цели Красной Армии—осво- ельницы еще раз проявились теперь, наши войска вступили в пределы Ав- . Советское правительство в своём ении об Австрии вновь подчеркнуло, но «стоит на точке зрения Московской рации союзников о независимости Ав- . Оно будет проводить в жизнь эту рацию. Оно будет содействовать лик- ии режима немецко-фашистских окку- в и восстановлению в Австрии демо- ческих порядков и учреждений».

к известно, в своей Московской декла- от 2 ноября 1943 года Советский Великобритания и Соединенные Шта- мерики заявили, что они «рассматри- присоединение, навязанное Австрии нией 15 марта 1938 года, как несу- ующее и недействительное. Они не ют себя никоим образом связанными ти-либо переменами, произведёнными в ии после этой даты».

великие державы уже тогда подчерк- громадное значение для будущих су- Австрии борьбы самого австрийского а за своё освобождение от ига гитле- . Австрия предупреждалась, что при ательном урегулировании «неизбежно принят во внимание её собственный в дело её освобождения».

Сейчас австрийское население встречает Красную Армию как освободительницу от ига фашистского ига. Лучшие, передовые представители австрийского народа принимают активное участие в партизанской борьбе против гитлеровских захватчиков, убивают ненавистных пацистских главарей, мешают немцам разрушать города и промышленные предприятия. Заявление советского правительства встречено с радостью и надеждой австрийским населением. Широкий отклик в Австрии встретило также обращение маршала Толбухина к жителям Вены.

Мужественные, благородные слова этого обращения отражают высокий моральный дух нашей героической Красной Армии:

— Красная Армия воюет с немецкими оккупантами, а не с населением Австрии, которое может спокойно заниматься своим мирным трудом.

Не впервые видит на своей земле австрийский народ русских солдат. Он может вспомнить сейчас славные времена Суворова и Кутузова, когда Австрия не раз получала помощь русских армий в борьбе против наполеоновского владычества. Красная Армия ведёт теперь бои в тех местах, где происходили в прошлом крупнейшие сражения мировой истории. Войска 3-го Украинского фронта подымаются вверх по Дунаю, к Южной Германии. К северу от Дуная, рядом с ними, по территории Австрии и Чехословакии идут войска 2-го Украинского фронта, освободившие вчера на правом берегу Моравы город Годонин.

Огромно военное значение освобождения Вены, завершающего собой одно из крупнейших сражений современной войны. Проиграв битву за Будапешт, немцы попытались в начале марта начать большое наступление в районе озера Балатон, бросив в бой крупные силы, значительная часть которых была переброшена с германского фронта на Западе. Измотав и обескровив противника в ожесточённых оборонительных боях, истребив огромное количество его живой силы и техники, советские войска сами перешли в наступление. Оно привело к полному очищению Венгрии от немецко-фашистских войск и вступлению Красной Армии на территорию Австрии, а 13 апреля — к падению Вены.

За время с 16 марта по 13 апреля войска 3-го Украинского фронта разгромили 11 танковых дивизий противника, в том числе 6-ю танковую армию СС. Взято в плен более 130 тысяч гитлеровских солдат и офицеров, уничтожено и захвачено 1.345 танков и самоходных орудий, 2.250 полевых орудий и много другого военного снаряжения.

Гигантский размах этой битвы даёт представление о военном значении нашей новой победы. Не случайно гитлеровское командование бросало свои войска в Западную Венгрию и в Австрию. Военные планы гитлеровцев предусматривали на заключительном этапе войны, в целях затяжки её, длительную борьбу отборных немецко-фашистских дивизий в так называемой «южной крепости» и, в частности, на территории Австрии, окруженной гористыми районами Чехословакии, Южной Баварии и отрогами Альп.

Красная Армия, освободив столицу Австрии и продолжая своё победоносное наступление, нанесла окончательный удар по гитлеровским планам организовать длительное сопротивление на юге. Германия, находящаяся в тисках между двумя фронтами, окружена теперь и с юга. «Ни одно из нынешних событий не превышает по своему значению битву за Вену», — заявляет военный обозреватель американского агентства Ассошиэйтед Пресс. Взятие Вены — предвестник окончательного разгрома гитлеровской Германии.

Вена — один из крупнейших городов Европы, насчитывавший в мирные годы до двух миллионов жителей. Это один из старинных центров европейской культуры. Вена, как и вся Австрия, имела для гитлеровской Германии особое экономическое значение. Здесь, за высокими горами, пытались немцы укрыть своё военное производство от бомбардировок союзной авиации.

Вслед за взятием Кенигсберга на противоположном фланге советско-германского фронта рушится другой, южный бастион гитлеровской Германии. Руководимая гением товарища Сталина, Красная Армия громит и истребляет основные силы немецкой армии, находящиеся и теперь на советско-германском фронте. Ничто и никто не спасёт гитлеровскую Германию от справедливого и сурового возмездия. Часы её сочтены.

Новые выдающиеся победы советского оружия демонстрируют растущую мощь нашего великого социалистического государства. Весь советский народ, вдохновляемый партией Ленина—Сталина, неутомимо и самоотверженно трудится, снабжая всем необходимым Красную Армию, ибо он знает, что на последнем этапе войны нужны еще более героические усилия, чтобы сломить яростное сопротивление гибнущего врага. Неуклонно растёт и будет расти сокрушительная сила наших ударов по врагу, вплоть до полной победы над гитлеровской Германией.

Приём И. В. Сталиным Посла Соединенных Штатов Америки г-на В. А. Гарримана

апреля Председатель Совета Народных Комиссаров СССР И. В. Сталин принял Посла Соединенных тов Америки г-на В. А. Гарримана.

На приёме присутствовал Народный Комиссар Иностранных Дел СССР В. М. Молотов.

К кончине Президента США Франклина Д. Рузвельта

ет Народных Комиссаров СССР предложил всем советским рственным учреждениям в Москве 14 и 15 апреля вывесить на своих зданиях траурные флаги по случаю кончины Президента США Франклина Д. Рузвельта.

Вена. З

Арх № 537.

немецких крестоносцев и осадили Кенигсберг. Однако литовские воины не смогли устоять против собранных со всех концов Европы сил крестоносцев и были зверски подавлены. Мстя за это восстание, немцы уничтожили весь прусский народ. Не раз против немецких крестоносцев и своих господ восставали жемайтийцы как и в самой Жемайтии, так и в Восточной Пруссии.

Не раз рабочие и крестьяне Литвы пытались свергнуть также и иго фашистского господства, но эти попытки зверски подавляли полиция и войска. Фашистская власть Литвы не жалела для помещиков миллионов, чтобы поднять еще выше их благосостояние, а для крестьян она не жалела пуль и нагаек, когда они пытались бороться за свои права, за землю и свободу.

Трудовые крестьяне Литвы все больше убеждались в том, что они ничего не добьются до тех пор, пока будет господствовать плутократический фашистский строй, пока власть не перейдет в руки самих рабочих и крестьян. Поэтому с такой огромной радостью трудящиеся Литвы встретили события июня и июля 1940 года, когда был сметен фашизм и всенародно избранный Народный Сейм об'явил Литву Советской Социалистической Республикой, входящей в семью братских республик Советского Союза. Только Народный Сейм полностью осуществил чаяния трудовых крестьян Литвы о том, чтобы землей владели лишь те, которые ее обрабатывают. Народный Сейм в декларации о земле об'явил, что вся земля Литвы с ее недрами, все леса и воды принадлежат народу, т. е. переходят в государственную собственность. Земля перестала быть предметом спекуляции.

Правительство Советской Литвы наделило землей трудовых крестьян в исключительно короткие сроки — в несколько месяцев. Мощь помещиков и кулаков была полностью подорвана, а свыше 75.000 трудовых крестьян наделены землей. Советская власть освободила трудовых крестьян от целого ряда налогов и штрафов. Крестьянам, получившим землю, был выделен кредит в 20 миллионов лит на строительство и приобретение племенного скота и сельскохозяйственных машин. Около 20.000 трудовых крестьян были обеспечены коровами. Для сельского хозяйства Литвы было получено из братских республик 500 тракторов, 50 тысяч тонн концентрированных кормов, 80 тысяч тонн минеральных удобрений. Трудовые крестьяне повседневно и на каждом шагу могли убедиться в том, что советская власть — это своя народная власть, власть трудящихся.

Литовский народ никогда не забудет, что в тяжелые годы немецкой оккупации, когда гитлеровцы хотели превратить Литву в колонию немецких помещиков, в колонию голода и рабства, Коммунистическая партия Литвы, руководимая Вами, товарищ Сталин, сплотила вокруг себя трудовых крестьян, и никогда они не теряли надежды на освобождение от немецкого гнета. Они знали, что их поддерживают все братские народы Советского Союза во главе с великим русским народом, что им окажет помощь героическая Красная Армия, в рядах которой борются и сыны трудовых крестьян Литвы, что о них ни на минуту не забывает великий вождь и защитник трудящихся товарищ Сталин.

Разгром немецко-фашистских бандитских армий под Москвой, под Сталинградом, на Дону, на Днепре, под Ленинградом свидетельствовал о том, что недалек день полного освобождения Литвы от немецкой оккупации. Мы гордимся тем, что и сыны литовского народа бок о бок с воинами других советских народов героически боролись за освобождение советских земель, что тысячи воинов литовского соединения Красной Армии награждены орденами и медалями Советского Союза, что из их среды вышли Герои Советского Союза — красноармеец Яцелявичюс и лейтенант Бурбулис. Славные страницы в историю борьбы литовского народа вписали советские партизаны, которые взорвали сотни немецких воинских эшелонов и уничтожили тысячи солдат и офицеров противника. Литовский народ будет вечно помнить о славной партизанке, Герое Советского Союза Марии Мельникайте, о партизанах Владасе Баронасе, о депутатах, выбранных Вами народом, — Мескупас, Домас Роцюс, Таулявичюс, Паунксніс, погибших в борьбе за дело трудящихся, о тысяче других партизан, боровшихся за свободу Советской Литвы.

В результате знаменательных побед руководимой Вами славной Красной Армии мы сегодня видим свободной всю нашу Советскую Литву со столицей Вильнюс и древним портом Клайпеда, которую гитлеровцы захватили у литовцев в 1939 году. Героическая Красная Армия изгнала немецких захватчиков и из Восточной Пруссии, которая с древних веков была литовской землей. Об этом красноречиво говорят литовские названия таких городов Восточной Пруссии, как Тильже (Тильзит), Пилькальнис (Пилькаллен), Скайсгирис (Скайсгиррен), Исрутис (Инстербург), Гумбине (Гумбиннен), Велува (Велау), Лабгула (Лабьяу) и др.

Весной 1944 года, когда Красная Армия вышла на границы Литвы, немецкие оккупанты начали угонять в Германию литовских крестьян. Но и в этих условиях трудовые крестьяне Литвы не прекращали борьбы с немецкими захватчиками. Они помогали партизанам, укрывали их, снабжали продовольствием, одеждой, обувью. Они не допустили угона в Германию большого количества скота, сельскохозяйственных машин, инвентаря, зерна, картофеля.

Несмотря на трудности военного времени крестьяне Советской Литвы перевыполнили план сева озимых.

Силами трудовых крестьян произведена заготовка лесоматериалов на нужды угольных шахт Донбасса.

Трудящиеся крестьяне Советской Литвы широко участвовали в сборе средств на постройку танковой колонны «Жальгирис» и эскадрильи самолетов «Советская Литва», в подписке на государственный заем и реализации денежно-вещевой лотереи.

Собравшись на первый с'езд, трудовые крестьяне Советской Литвы обсудили вопросы весеннего сева.

Мы заверяем Вас, дорогой товарищ Сталин, что напряжем все свои силы для того, чтобы образцово, по-военному, провести весенний сев, чтобы выполнить и перевыполнить государственный план сельскохозяйственных работ и обеспечить получение высокого урожая.

Мы будем делать все для того, чтобы собрать богатый урожай технических культур и обеспечить сырьем нашу промышленность, которую разрушили немецкие варвары и которую литовский народ восстанавливает с помощью братских советских республик.

Мы не пожалеем сил для того, чтобы восстановить и развивать в нашей республике животноводство, которому немецкие захватчики нанесли громаднейший ущерб.

Мы еще активнее включимся в осуществление закона о земле, обеспечим еще более широкую поддержку органам советской власти в деле наделения землей безземельных и малоземельных крестьян с тем, чтобы в кратчайший срок завершить проведение в жизнь закона о ликвидации последствий немецкой оккупации в сельском хозяйстве.

Мы заверяем Вас, дорогой товарищ Сталин, что еще решительнее будем вести борьбу против презренных выродков и предателей нашего народа — литовско-немецких националистов. Мы вырвем с корнем этих подлых немецких наемников.

От имени всех трудовых крестьян нашей республики мы заверяем Вас, товарищ Сталин, что трудовые крестьяне Литвы достойно выполнят свой долг перед Родиной, чтобы быстрее восстановить нашу Советскую Литву, чтобы оказать еще большую поддержку Красной Армии, выполняющей Ваш исторический приказ — добить фашистского зверя и водрузить знамя победы над Берлином.

Единогласно принято Первым с'ездом трудовых крестьян Литовской ССР на заседании 29 марта 1945 г.

Пребывание г-жи К. Черчилль в Ленинграде

ЛЕНИНГРАД, 13 апреля. (ТАСС). Во время пребывания в Ленинграде г-жа К. Черчилль вместе с сопровождающими её лицами посетила педиатрический и травматологический институты, Дворец пионеров, осмотрела достопримечательности города.

В Центральном травматологическом институте после беседы с директором института проф. Машанским г-жа Черчилль посетила отделение восстановительной хирургии. Проф. Машанский рассказал гостям о научной и лечебной деятельности института в дни Великой Отечественной войны. Г-жа Черчилль выразила своё восхищение работой, которая ведётся институтом в области восстановительной хирургии.

За время своего пребывания в Ленинграде г-жа Черчилль выезжала в Петродворец на места варварских разрушений, произведённых немецкими захватчиками, ознакомилась с выставкой «Героическая оборона Ленинграда». Покидая выставку, г-жа Черчилль сделала в книге почётных посетителей следующую запись:

«То, что я видела сегодня, помогает мне понять, ещё яснее осознать чудесную твердость и героизм граждан Ленинграда. Память об этом будет жить со мной всю мою жизнь».

За время своего пребывания в Ленинграде г-жа Черчилль присутствовала на балетных спектаклях «Гаяне», «Дон-Кихот» в Государственном театре оперы и балета им. С. Кирова.

12 апреля Председатель исполкома Ленинградского городского Совета депутатов трудящихся П. С. Попков дал обед в честь г-жи К. Черчилль. Во время обеда П. С. Попковым были оглашены Указы Президиума Верховного Совета СССР о награждении г-жи К. Черчилль орденом Трудового Красного Знамени и г-жи Джонсон медалью «За трудовую доблесть».

* * *

13 апреля г-жа К. Черчилль и сопровождающие ее лица возвратились в Москву. Сегодня же г-жа Черчилль отбыла из Москвы в свою поездку по СССР. Г-жу Черчилль провожали Заместитель Народного Комиссара Иностранных Дел СССР И. М. Майский, П. С. Жемчужина-Молотова, Председатель Исполкома Союза Обществ Красного Креста и Красного Полумесяца СССР С. А. Колесников и другие.

Протокол допроса

1945 года сентября м-ца 15 дня я 2

уч. уполномоченный Путивльского Р.О.Н.К.В.Д.

Сахаров допросил в качестве свидетеля

Володко Ольга Васильевна 7/XI 1926 год.

уроженка село Воргол Воргольского с/с

происхождение из крестьян бедняков

украинка образование 7 классов

б/п не замужняя гражд. С.С.С.Р. проживает село

Воргол ранее из слов не судима

За дачу ложных показаний предупреждена

по ст. 89 У.К.У.С.С.Р. Володько

Посуществу дела пояснила:

1943 году 13 мая меня принесли повестку ехать

в германию этот же день меня и забрали

везли нас до Путивля полицаи в г. Путивле

я прошла комиссию и признали здорова 14 мая

43 года погрузили в вагоны закрыли двери

выставили охрану и этого же числа поехали

в германию 28 мая 43 года мы приехали в

германию меня послали работать на

фабрику до фабриканта фамилия его

Бергмайстер фабрика выпускала инструме-

нты для машин я работала за станком

28 мая 43 года я все время работала на этой

фабрики 25 марта 45 года немцы нас отпра-

вели копать окопы 25 марта 45 года и по 16 апреля

45 года рыли окопы для немцев 16 апреля 45 года

нас освободили Американские войска

с 16 апреля 45 года по 2 июня 45 года мы были

в лагери отдыхали потом нас направили

Володько

в город Магденбург в лагерь и передали нас русским войскам здесь мы пробыли 5 суток потом нас перебросили второй лагерь в г. Брандербург здесь я прошла комиссию и получила документы и направили нас в г. Брест в лагерь здесь я пробыла 19 суток отдыхала 24 сентября 45 год направили домой прибыла я на родину 25 августа 45 год сейчас работаю в колхозе

Вопрос: скажите граж. Володько
Каво вы знаете с знакомых придателей родины

Ответ: придателей родины с знакомых я никого не знаю

Вопрос скажите граж. Володько
Арестовывались вы в германии карательными органами попадали вы в конслагеря и давали вы кому либо какие подписки

Ответ: карательными органами я ниразу не арестовывалась конслагерях тоже не разу не попадала подписки никому никаких не давала

Больше добавить по делу не могу ничего записано из моих слов верно в чем и расписуюсь Володько.

Допросил уч уполномоченный Сахаров

3 2

Справка

Путивльское РО НКВД на гр-на - - - -
Володько Ольгу Васильевну 1926
- - - - - - - - - - - - - - - - - года рож-
дения, уроженец - Путивльского - района -
компр. материалами не располагает.

Нач. путивльского РО НКВД
Капитан /Медведев/

По учету Р. Ж. Н. Т.
не проходит.
М. Виц

4 3

"Утверждаю"
Пр.р-ной провер.
фильтр.комис.
Путивльского Ро
"15" сентября 46 г.

З А К Л Ю Ч Е Н И Е

/По фильтрационному делу/

Гор/село/ г Путивль 15/IX 46 г.

Путивльская

им. второй проверочно-фильтрационной комиссии при - - - - - - - - - - районном отделении НКВД рассмотрев фильтрационное дело на репатриированного советского гражданина Володько Амгу Васильевну 1926 г. прибывшего к месту постоянного жительства - - - - - - - - - -

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный пункт

Город Бранденбург.

Видом на жительство служить не может

Действительно по «1» сентября 1945 г.

45

Фото-карточка

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Выдано Володькова Ольга Васильевна
(фамилия, имя, отчество)

год рождения 1926 г. место рождения Сумская обл. Путивльский р-н. с. Ворожи.

в том, что он по прибытии из Германии гор. Зольдау "23" мая м-ца по «5» июля м-ца 194 г. содержался в 226 проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства Сумская обл. Путивльский р-н. с. Ворожи.
(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать) (подпись)

653,
18/12/1852.

ИИ

~~10~~ 9 6

Регистрационный лист

на прошедшего регистрацию в лагере № 226 г. Бранденбург

1. Ф. И. О. Володкова Олга Василивна
2. Год и место рождения. 1926 г. Сумская об. Путивский р-н с. Воргол
3. Нац. украинка
4. Образование 7 класов. учащиеся.
5. Специальность.
6. Последнее постоянное местожительство и работа в СССР. 1943 г. по месту жительства училась.
7. Партийность. б/п.
8. Почему оказался на территории другого государства. 28 мая 1943 г. вывезенны. в Германия
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам, со стороны немецких властей (когда, где и за что). Не подвергалась
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес). Не содержывалась.
11. Служба в немецкой армии или работа в Германии. г. Золингин Оглинс. на 1943 г. фабрике. медимал. работал.
12. Какие отобраны документы при регистрации. документов неймеет.
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес). отец. Володко Василий Давыдович Путивецкий р-н.
14. Куда следует на постоянное жительство Сумская об. Путивецкий р-н с. Воргол.

Подпись опрашиваемого

Заполнил: Володько

Проверил: Кравцов Кузов Довинку

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись:

Удостоверение на постоянное местожительство получил: Волокова.

Подпись регистрируемого

Убыл из лагеря 1946 г.

Архивное № 537
пересмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00750
и оставлено для дальнейшего хранения в архиве в агентурном фонде
как накод. в американской зоне

с отражением на оперативно-справочном учете.

Пересмотрел К-н (Рабченко)

Согласны:

Начальник отделения (_____)

Нач. 2 отд. УКГБ при СМ УССР по Сумской обл.

под-к (Кезиков)

"7" мая 1951 г.

693.

УЧЕТНАЯ КАРТОЧКА

Фамилия Золотько /Морозова/

2. Имя Ольга

3. Отчество Васильевна

4. Год рождения 1922 5. Место рождения: Сумской обл и р-н хут Мамаевка

6. Точное место жительства до оккупации или до призыва в РККА с места рождения

7. Проф. /специальн./ Токар мотову

8. Парт. укр 9. Национальность ССР

0. Граждан.

За границей был с 6/V 94 г. по 10/IV 94 г.

2. В каких странах проживал и что делал Германии Ганновде в хозяйстве

Подпись

Точный адрес фильтрацион. пункта

Село Резенберг

Город

Область

Республика

Фильтрацию прошел:

с ..... 94 г.

по ..... 94 г.



Дактотиск указательного пальца правой руки.

Умерла

а/решение фильтрационной комиссии:

.....

.....

.....

б/Выбыл .....

Направлен.....

в/Выбыл на жительство точный адрес.....с. Добривка

.....Дубно Вл.

или направлен в какой лагерь,тюрьму.

г/Личное дело направлено " " ..... 94..г.при №.....

и точный адрес.

Разные отметки:

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный пункт

Город Везенберг.

Видом на жительство служить не может

Действительно по «25» сентября 1945 г.

Задержан

Фото-карточка

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Выдано Морозовой Ольге Васильевне
(фамилия, имя, отчество)

год рождения 1922 место рождения Сумская обл. Сумского р-на хут. Мамаевка

в том, что он по прибытии из гор. Пайна /Германия/ с „24" июня м-ца по «25» июля м-ца 1945 г. содержался в гор Везенберг, 221 м проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства Ровенская обл. Дубненский р-н д. Погорельцы.
(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать) (подпись)

III Карпенко

Проверку
проходила

15/XII 1912

Yolunu

9

Регистрационный лист

на прошедшего регистрацию в лагере № 221 ~~или СПП №~~ 24/VI-45 г.
(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте г. Везенберг. Германия.

1. Фамилия, имя, отчество	Морозова Ольга Васильевна.
2. Год и место рождения 1922 года.	Сумской обл. сумского р-на хутор. (Мамаевка.)
3. Национальность Украинка	4. Образование 7 классов.
5. Специальность	Токарь.
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	Сумская обл. гор. Сумы. Ул. Константиновская 14. работала при з-де Фрунзе токарь.
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	Состояла ВЛКСМ. с 1936 года комсомольский билет на родине.
8. Почему оказался на территории другого государства	24/IV-42 года была угнана немецкими властями на работу в Германию.
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	не подвергалась
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	не содержалась.
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	не служила и не участвовала. а 6/V-42 г. ~~была~~ по 10/IV-45 года работала у хозяина на поле чернорабочей дер. Эдесс. гор. Пайна (Германия.) освобождена американцами и передана русским. 22/VI-45 года
12. Какие отобраны документы при регистрации	документов не имеется
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	родственников не имеется.
14. Куда следует на постоянное жительство	в Ровенскую обл. Дубненский р-н. д. Погорельцы. на место жительство мужа. Володько Иван Нестерович.

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись: Морозова

Регистрационный лист заполнил

подпись: [signature]

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись: [signature]

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

Морозова
(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «25 июля» 1945 г.

Повестка

гр. Волотько Ольга Васильевна

Вам предлагается явиться 24/II-47 г.

в Дубновский РОМГБ

Явка обязательна.

О/д. Дубновского РОМГБ

л-т [illegible] (Стекляр)

9

10

Умерла 1 августа 1946 г.
в. Сумской обл.
Хутор Мамаевка.

Inhaber ist **nur** zum Zwecke der Arbeitsverrichtung zum Verlassen der Unterkunft berechtigt.

Владельцу сего раэрешается выход иэ помещения **единственно** ради работы.

Arbeitskarte

Inhaber darf Arbeitsort ohne Genehmigung der Ortspolizeibehörde nicht verlassen.

für

ausländische Arbeitskräfte

aus den besetzten Ostgebieten

Linker Zeigefinger



Raum für Fingerabdruck



Rechter Zeigefinger

Vor und Zuname



Aufenthaltserlaubnis erteilt

18. April 1944

Umschlagblatt f. ausl. Arbeitskräfte 25. 4. 42
Gruppe A (Arbeitskräfte aus dem altsowjetruss. Gebiet)
Rd. Erl. V a 5780. 28/551 v. 20./3. 42

0248

6713

A. Gf. B.

Arbeitskarte — ~~Betreinungsschein~~ *)

Gültig bis auf weiteres. Widerruf vorbehalten

Familienname: Lemeschek

Vor(Ruf-)name: Walentina

Geburtsname bei Frauen:

Geboren am 18.6.1931 in Smyga

~~männlich~~/ weibl. ledig, ~~verh.~~, ~~verw.~~, ~~gesch.~~

Staatsangehörigkeit: ungeklärt(Ostarbeiterin)

Volkszugehö

Herkunftsland (eingereist aus): besetzte Ostgebiete

Heimatort: Smyga

Kreis: Rowno

Wohnhaft:
(bei Ausstellg. d. Befr.Sch.)

Beschäftigt als: landw. Arbeiterin 1A2c

Arbeitsbuch-Nr.: A 97/2934

Arbeitsstelle: Hinrich Augustin
Gr. Sterneberg 3, Krs.Stade
(ab 21.12.1944)

Trpt.-Nr.:

Im Inl. seit 1944

(Dienstsiegel)

Ausgestellt am 7.2. 1945

Arbeitsamt

Stade

*) Dem ausländischen Arbeiter/Angestellten auszuhändigen!

F/0518

Утверждаю
Нач Домвд
Капитан
поков

„5" 9 1949 года

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

По фильтрацинному делу № 663

г. Дубно „5" 9 1949 года

Мы, члены проверочно-фильтрацинной комиссии при Дубновском РОМВД, рассмотрев фильтрационное дело на репатриированного советского гр-на Волтько Ольга Васильевна 1922 г. прибывшего к месту постоянного жительства в с. Дубринка Дубновского р. после освобождения американскими войсками

Руководствуясь приказом УМВД от 22.8.49 № 45/1101

ПОСТАНОВИЛИ:

Дело передать Дубновскому Домвд для разработки

Члены комисси 1. [signature]

2. [signature]

Сов. секретно 12
13

«УТВЕРЖДАЮ»

НАЧАЛЬНИК ДУБНОВСКОГО РО МГБ
МАЙОР
/ АГАПОВ /

27 августа 1951 г.

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

о сдаче фильтрационного дела в архив

1951 года августа мес. 23 дня г. Дубно

Я, ст. оперуполномоченный Дубновского РО МГБ Ровенской области ст. л-нт Гучалин

рассмотрев материалы фильтрационного дела на репатрианта -

Володько Ольгу Васильевну
урожицу Сумской области
Украинку, Гражданку СССР

ШАЛЕЛ:

Материалы фильтрационного дела на репатрианта Володько О. В. не представляют интереса в оперативном отношении, а поэтому,

ПОСТАНОВИЛ:

Фильтрационное дело на Володько О.В.

сдать в архив Отдела «А» УМГБ Ровенской области на хранение.

ОПЕРУПОЛНОМОЧЕННЫЙ ДУБНОВСКОГО РО МГБ

«СОГЛАСЕН» НАЧАЛЬНИК ОТДЕЛЕНИЯ ДУБНОВСКОГО РО МГБ
МАЙОР / ЛАВРОНТЕНКО /

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

Даній справі пронумеровано 13 аркушів

тринадцять

«23» грудня 1992 р.

Посада архівіст I кат.

Вдова Вдовиченко

Перевірено 04.09.2026

АРТ 1-С-3803-1